



**Генеральная Ассамблея**  
**Совет Безопасности**

Distr.: General  
15 December 2011  
Russian  
Original: English

Генеральная Ассамблея  
Шестьдесят шестая сессия  
Пункты 34, 35 и 39 повестки дня

Совет Безопасности  
Шестьдесят шестой год

**Предотвращение вооруженных конфликтов**  
**Затянувшиеся конфликты на пространстве**  
**ГУАМ и их последствия для международного**  
**мира, безопасности и развития**  
**Положение на оккупированных территориях**  
**Азербайджана**

**Письмо Постоянного представителя Армении**  
**при Организации Объединенных Наций от 13 декабря**  
**2011 года на имя Генерального секретаря**

По поручению моего правительства имею честь обратить Ваше внимание на продолжающиеся нарушения режима прекращения огня вооруженными силами Азербайджанской Республики, зарегистрированные в период с 31 октября по 30 ноября 2011 года (см. приложение).

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Генеральной Ассамблеи по пунктам 34, 35 и 39 повестки дня и документа Совета Безопасности.

*(Подпись)* Гарен Назарян  
Посол  
Постоянный представитель



**Приложение к письму Постоянного представителя Армении  
при Организации Объединенных Наций от 13 декабря  
2011 года на имя Генерального секретаря**

**Нарушения режима прекращения огня вооруженными силами  
Азербайджанской Республики в период с 31 октября по 30 ноября 2011 года**

| №   | Направление | Дата, время                         | Обстрел с азербайджанской стороны       |                    |
|-----|-------------|-------------------------------------|---|--------------------|
|     |             |                                     | Вид оружия                              | Число<br>выстрелов |
| 1.  | Вазашен     | 31 октября 2011 года<br>15 ч. 25 м. | АК                                      | 5                  |
| 2.  | Вазашен     | 31 октября 2011 года<br>15 ч. 25 м. | АК                                      | 2                  |
| 3.  | Вазашен     | 31 октября 2011 года<br>17 ч. 00 м. | Пулемет калибра 12,7 мм                 | 15                 |
| 4.  | Вазашен     | 31 октября 2011 года<br>17 ч. 00 м. | СВД                                     | 7                  |
| 5.  | Вазашен     | 31 октября 2011 года<br>17 ч. 00 м. | ПК                                      | 7                  |
| 6.  | Вазашен     | 31 октября 2011 года<br>19 ч. 20 м. | АК                                      | 1                  |
| 7.  | Вазашен     | 31 октября 2011 года<br>22 ч. 20 м. | АК                                      | 15                 |
| 8.  | Ерасх       | 31 октября 2011 года<br>10 ч. 30 м. | СВД                                     | 3                  |
| 9.  | Вазашен     | 1 ноября 2011 года<br>21 ч. 10 м.   | АК                                      | 1                  |
| 10. | Ерасх       | 1 ноября 2011 года<br>13 ч. 10 м.   | СВД                                     | 4                  |
| 11. | Барцруни    | 1 ноября 2011 года<br>10 ч. 15 м.   | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 4                  |
| 12. | Барцруни    | 1 ноября 2011 года<br>12 ч. 15 м.   | СВД                                     | 5                  |
| 13. | Барцруни    | 1 ноября 2011 года<br>13 ч. 15 м.   | СВД                                     | 10                 |
| 14. | Барцруни    | 1 ноября 2011 года<br>13 ч. 45 м.   | СВД                                     | 10                 |
| 15. | Барцруни    | 1 ноября 2011 года<br>14 ч. 10 м.   | СВД                                     | 10                 |
| 16. | Барцруни    | 1 ноября 2011 года<br>14 ч. 40 м.   | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 5                  |
| 17. | Барцруни    | 1 ноября 2011 года<br>15 ч. 10 м.   | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 8                  |
| 18. | Барцруни    | 1 ноября 2011 года<br>15 ч. 25 м.   | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 6                  |
| 19. | Барцруни    | 1 ноября 2011 года<br>15 ч. 40 м.   | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 10                 |

| №   | Направление | Дата, время                                   | Обстрел с азербайджанской стороны       |                 |
|-----|-------------|---|---|-----------------|
|     |             |   | Вид оружия                              | Число выстрелов |
| 20. | Вазашен     | 2 ноября 2011 года<br>16 ч. 40 м.             | АК                                      | 3               |
| 21. | Барцруни    | 2 ноября 2011 года<br>11 ч. 00 м.–11 ч. 15 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 4               |
| 22. | Барцруни    | 2 ноября 2011 года<br>16 ч. 00 м.             | АК                                      | 9               |
| 23. | Вазашен     | 3 ноября 2011 года<br>20 ч. 00 м.             | АК                                      | 3               |
| 24. | Барцруни    | 3 ноября 2011 года<br>10 ч. 20 м.             | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 17              |
| 25. | Барцруни    | 3 ноября 2011 года<br>15 ч. 25 м.             | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 26. | Арцваберд   | 4 ноября 2011 года<br>16 ч. 50 м.             | ПК                                      | 11              |
| 27. | Вазашен     | 4 ноября 2011 года<br>17 ч. 45 м.             | АК                                      | 20              |
| 28. | Тигранакерт | 4 ноября 2011 года<br>16 ч. 30 м.             | АК                                      | 4               |
| 29. | Барцруни    | 4 ноября 2011 года<br>15 ч. 50 м.             | СВД                                     | 4               |
| 30. |             | 5 ноября 2011 года<br>09 ч. 45 м.             | АК                                      | 2               |
| 31. | Вазашен     | 5 ноября 2011 года<br>21 ч. 00 м.             | АК                                      | 2               |
| 32. | Воскеван    | 5 ноября 2011 года<br>15 ч. 00 м.             | АК                                      | 4               |
| 33. | Барекамаван | 5 ноября 2011 года<br>20 ч. 45 м.             | АК                                      | 5               |
| 34. | Барцруни    | 5 ноября 2011 года<br>11 ч. 25 м.             | АК                                      | 9               |
| 35. | Барцруни    | 5 ноября 2011 года<br>12 ч. 45 м.             | СВД                                     | 43              |
| 36. | Барцруни    | 5 ноября 2011 года<br>12 ч. 45 м.             | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 37. | Барцруни    | 5 ноября 2011 года<br>13 ч. 20 м.             | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 38. | Каянаван    | 5 ноября 2011 года<br>20 ч. 25 м.             | РПК                                     | 7               |
| 39. | Ерасх       | 6 ноября 2011 года<br>08 ч. 45 м.             | АК                                      | 1               |
| 40. | Барцруни    | 6 ноября 2011 года<br>09 ч. 00 м.             | АК                                      | 4               |
| 41. | Хндзорт     | 6 ноября 2011 года<br>20 ч. 45 м.             | АК                                      | 8               |

| №   | Направление | Дата, время                        | Обстрел с азербайджанской стороны       |                 |
|-----|-------------|------------------------------------|---|-----------------|
|     |             |                                    | Вид оружия                              | Число выстрелов |
| 42. | Хндзорут    | 6 ноября 2011 года<br>21 ч. 35 м.  | АК                                      | 3               |
| 43. | Барцруни    | 7 ноября 2011 года<br>11 ч. 00 м.  | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 44. | Барцруни    | 7 ноября 2011 года<br>11 ч. 00 м.  | СВД                                     | 1               |
| 45. | Барцруни    | 7 ноября 2011 года<br>11 ч. 45 м.  | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 2               |
| 46. | Барцруни    | 7 ноября 2011 года<br>11 ч. 45 м.  | СВД                                     | 5               |
| 47. | Барцруни    | 7 ноября 2011 года<br>11 ч. 45 м.  | АК                                      | 1               |
| 48. | Барцруни    | 7 ноября 2011 года<br>15 ч. 35 м.  | Снайперская винтовка<br>калибра 12.7 мм | 2               |
| 49. | Барцруни    | 7 ноября 2011 года<br>15 ч. 35 м.  | СВД                                     | 1               |
| 50. | Чинари      | 8 ноября 2011 года<br>17 ч. 20 м.  | СВД                                     | 4               |
| 51. | Чинари      | 8 ноября 2011 года<br>17 ч. 20 м.  | АК                                      | 4               |
| 52. | Беркабер    | 8 ноября 2011 года<br>17 ч. 30 м.  | АК                                      | 6               |
| 53. | Барцруни    | 8 ноября 2011 года<br>13 ч. 35 м.  | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 54. | Чинари      | 9 ноября 2011 года<br>17 ч. 00 м.  | СВД                                     | 15              |
| 55. | Чинари      | 9 ноября 2011 года<br>17 ч. 00 м.  | АК                                      | 5               |
| 56. | Чинари      | 10 ноября 2011 года<br>01 ч. 30 м. | ПК                                      | 20              |
| 57. | Вазашен     | 10 ноября 2011 года<br>00 ч. 15 м. | ПК                                      | 15              |
| 58. | Барцруни    | 9 ноября 2011 года<br>24 ч. 00 м.  | АК                                      | 25              |
| 59. | Беркабер    | 10 ноября 2011 года<br>16 ч. 35 м. | АК                                      | 2               |
| 60. | Мовсес      | 11 ноября 2011 года<br>13 ч. 35 м. | АК                                      | 3               |
| 61. | Барекамаван | 11 ноября 2011 года<br>13 ч. 40 м. | СВД                                     | 5               |
| 62. | Чинари      | 12 ноября 2011 года<br>23 ч. 30 м. | СВД                                     | 10              |
| 63. | Чинари      | 13 ноября 2011 года<br>23 ч. 30 м. | СВД                                     | 5               |

| №   | Направление | Дата, время                                      | Обстрел с азербайджанской стороны        |                 |
|-----|-------------|--|--|-----------------|
|     |             |  | Вид оружия                               | Число выстрелов |
| 64. | Чинари      | 13 ноября 2011 года<br>23 ч. 30 м.               | ПК                                       | 5               |
| 65. | Чинари      | 13 ноября 2011 года<br>23 ч. 30 м.               | СВД                                      | 7               |
| 66. | Барекамаван | 13 ноября 2011 года<br>12 ч. 00 м.               | СВД                                      | 6               |
| 67. | Мовсес      | 15 ноября 2011 года<br>17 ч. 45 м.               | АК                                       | 4               |
| 68. | Барцруни    | 15 ноября 2011 года<br>12 ч. 25 м.               | АК                                       | 4               |
| 69. | Хндзорут    | 15 ноября 2011 года<br>14 ч. 25 м.               | АК                                       | 3               |
| 70. | Барцруни    | 15 ноября 2011 года<br>15 ч. 50 м.               | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм  | 1               |
| 71. | Чинари      | 16 ноября 2011 года<br>15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм  | 8               |
| 72. | Чинари      | 16 ноября 2011 года<br>15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м. | ПК                                       | 100             |
| 73. | Чинари      | 16 ноября 2011 года<br>15 ч. 00 м. — 18 ч. 00 м. | СВД                                      | 25              |
| 74. | Бердаван    | 16 ноября 2011 года<br>14 ч. 55 м.               | СВД                                      | 4               |
| 75. | Барцруни    | 16 ноября 2011 года<br>11 ч. 35 м.               | АК                                       | 4               |
| 76. | Барцруни    | 16 ноября 2011 года<br>16 ч. 00 м.               | АК                                       | 7               |
| 77. | Барцруни    | 16 ноября 2011 года<br>17 ч. 35 м.               | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм  | 14              |
| 78. | Барцруни    | 16 ноября 2011 года<br>17 ч. 35 м.               | АК                                       | 20              |
| 79. | Барцруни    | 16 ноября 2011 года<br>19 ч. 10 м.               | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм  | 10              |
| 80. | Барцруни    | 16 ноября 2011 года<br>19 ч. 10 м.               | СВД                                      | 30              |
| 81. | Барцруни    | 16 ноября 2011 года<br>19 ч. 10 м.               | ПК                                       | 20              |
| 82. | Барцруни    | 16 ноября 2011 года<br>19 ч. 10 м.               | АК                                       | 20              |
| 83. | Барцруни    | 16 ноября 2011 года<br>20 ч. 00 м.               | АК                                       | 15              |
| 84. | Барцруни    | 16 ноября 2011 года<br>20 ч. 00 м.               | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм  | 2               |
| 85. | Барцруни    | 17 ноября 2011 года<br>10 ч. 35 м.               | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм. | 4               |

| №    | Направление | Дата, время                        | Обстрел с азербайджанской стороны       |                 |
|------|-------------|------------------------------------|---|-----------------|
|      |             |                                    | Вид оружия                              | Число выстрелов |
| 86.  | Барцруни    | 17 ноября 2011 года<br>11 ч. 10 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 5               |
| 87.  | Барцруни    | 17 ноября 2011 года<br>12 ч. 20 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 88.  | Барцруни    | 17 ноября 2011 года<br>13 ч. 55 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 89.  | Чинари      | 18 ноября 2011 года<br>10 ч. 15 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 5               |
| 90.  | Чинари      | 18 ноября 2011 года<br>10 ч. 15 м. | ПК                                      | 30              |
| 91.  | Севакаван   | 18 ноября 2011 года<br>20 ч. 05 м. | АК                                      | 2               |
| 92.  | Барцруни    | 18 ноября 2011 года<br>14 ч. 55 м. | АК                                      | 15              |
| 93.  | Барцруни    | 18 ноября 2011 года<br>17 ч. 25 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 94.  | Барцруни    | 18 ноября 2011 года<br>17 ч. 25 м. | АК                                      | 6               |
| 95.  |             | 19 ноября 2011 года<br>13 ч. 10 м. | АК                                      | 4               |
| 96.  | Севакаван   | 19 ноября 2011 года<br>17 ч. 20 м. | АК                                      | 2               |
| 97.  | Севакаван   | 19 ноября 2011 года<br>17 ч. 40 м. | АК                                      | 2               |
| 98.  | Барцруни    | 19 ноября 2011 года<br>18 ч. 25 м. | АК                                      | 6               |
| 99.  | Барцруни    | 19 ноября 2011 года<br>18 ч. 25 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 100. | Саригюх     | 21 ноября 2011 года<br>02 ч. 00 м. | АК                                      | 8               |
| 101. | Бердаван    | 21 ноября 2011 года<br>02 ч. 35 м. | АК                                      | 8               |
| 102. | Ерасх       | 20 ноября 2011 года<br>09 ч. 30 м. | АК                                      | 3               |
| 103. | Барцруни    | 20 ноября 2011 года<br>11 ч. 05 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 104. | Барцруни    | 20 ноября 2011 года<br>11 ч. 30 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 2               |
| 105. | Барцруни    | 20 ноября 2011 года<br>11 ч. 45 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 2               |
| 106. | Барцруни    | 20 ноября 2011 года<br>16 ч. 45 м. | АК                                      | 5               |
| 107. | Барцруни    | 21 ноября 2011 года<br>00 ч. 40 м. | АК                                      | 5               |

| №    | Направление | Дата, время                        | Обстрел с азербайджанской стороны       |                 |
|------|-------------|------------------------------------|---|-----------------|
|      |             |                                    | Вид оружия                              | Число выстрелов |
| 108. | Чинари      | 21 ноября 2011 года<br>19 ч. 45 м. | АК                                      | 10              |
| 109. | Мовсес      | 21 ноября 2011 года<br>15 ч. 55 м. | ПК                                      | 5               |
| 110. | Мовсес      | 21 ноября 2011 года<br>16 ч. 00 м. | ПК                                      | 5               |
| 111. | Беркабер    | 21 ноября 2011 года<br>16 ч. 00 м. | АК                                      | 15              |
| 112. | Бердаван    | 21 ноября 2011 года<br>12 ч. 30 м. | ПК                                      | 13              |
| 113. | Барцруни    | 21 ноября 2011 года<br>14 ч. 50 м. | АК                                      | 13              |
| 114. | Барцруни    | 21 ноября 2011 года<br>16 ч. 40 м. | АК                                      | 5               |
| 115. | Барцруни    | 21 ноября 2011 года<br>17 ч. 40 м. | АК                                      | 12              |
| 116. | Барцруни    | 22 ноября 2011 года<br>10 ч. 40 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 117. | Барцруни    | 22 ноября 2011 года<br>16 ч. 20 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 118. | Барцруни    | 22 ноября 2011 года<br>17 ч. 30 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 1               |
| 119. | Барцруни    | 22 ноября 2011 года<br>23 ч. 05 м. | АК                                      | 20              |
| 120. | Барцруни    | 22 ноября 2011 года<br>23 ч. 05 м. | ПК                                      | 15              |
| 121. | Барцруни    | 22 ноября 2011 года<br>23 ч. 05 м. | СВД                                     | 5               |
| 122. | Айгепар     | 23 ноября 2011 года<br>22 ч. 15 м. | АК                                      | 1               |
| 123. | Севакаван   | 23 ноября 2011 года<br>13 ч. 05 м. | АК                                      | 3               |
| 124. | Барцруни    | 23 ноября 2011 года<br>11 ч. 10 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 2               |
| 125. | Барцруни    | 23 ноября 2011 года<br>11 ч. 55 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 3               |
| 126. | Барцруни    | 23 ноября 2011 года<br>12 ч. 40 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 3               |
| 127. | Барцруни    | 23 ноября 2011 года<br>17 ч. 05 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 2               |
| 128. | Барцруни    | 24 ноября 2011 года<br>16 ч. 20 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 2               |
| 129. | Ерасх       | 25 ноября 2011 года<br>12 ч. 20 м. | АК                                      | 1               |

| №    | Направление | Дата, время                        | Обстрел с азербайджанской стороны       |                 |
|------|-------------|------------------------------------|---|-----------------|
|      |             |                                    | Вид оружия                              | Число выстрелов |
| 130. | Барцруни    | 25 ноября 2011 года<br>15 ч. 05 м. | СВД                                     | 2               |
| 131. | Барцруни    | 25 ноября 2011 года<br>15 ч. 20 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 4               |
| 132. | Хндзорут    | 25 ноября 2011 года<br>16 ч. 25 м. | АК                                      | 2               |
| 133. | Вазашен     | 26 ноября 2011 года<br>20 ч. 30 м. | АК                                      | 1               |
| 134. | Чинари      | 27 ноября 2011 года<br>14 ч. 30 м. | СВД                                     | 3               |
| 135. | Ерасх       | 28 ноября 2011 года<br>22 ч. 05 м. | АК                                      | 1               |
| 136. | Ерасх       | 28 ноября 2011 года<br>22 ч. 15 м. | АК                                      | 1               |
| 137. | Барцруни    | 28 ноября 2011 года<br>14 ч. 45 м. | СВД                                     | 4               |
| 138. | Барцруни    | 28 ноября 2011 года<br>15 ч. 40 м. | Снайперская винтовка<br>калибра 12,7 мм | 2               |
| 139. | Барцруни    | 28 ноября 2011 года<br>15 ч. 40 м. | СВД                                     | 2               |
| 140. | Барцруни    | 28 ноября 2011 года<br>17 ч. 45 м. | СВД                                     | 5               |
| 141. | Ерасх       | 29 ноября 2011 года<br>12 ч. 45 м. | АК                                      | 1               |
| 142. | Ерасх       | 30 ноября 2011 года<br>22 ч. 30 м. | АК                                      | 2               |
| 143. | Ерасх       | 30 ноября 2011 года<br>22 ч. 30 м. | АК                                      | 2               |
| 144. | Барцруни    | 30 ноября 2011 года<br>18 ч. 30 м. | СВД                                     | 2               |
| 145. | Барцруни    | 30 ноября 2011 года<br>19 ч. 20 м. | СВД                                     | 5               |
| 146. | Барцруни    | 30 ноября 2011 года<br>19 ч. 25 м. | АК                                      | 3               |

Сводка нарушений режима прекращения огня вооруженными силами Азербайджанской Республики на границе с Арменией в период с 31 октября по 30 ноября 2011 года:

**Число нарушений — 146**

**Число выстрелов — приблизительно 1035**

**ПК ~ (246), РПК ~ (7), СВД — (242), снайперская винтовка калибра 12,7 мм — (142), пулемет калибра 12,7 мм — (15), АК ~ (383).**



Сводка нарушений режима прекращения огня вооруженными силами Азербайджанской Республики на границе с Нагорным Карабахом в период с 31 октября по 30 ноября 2011 года:

**Число нарушений — 1079**

**Число выстрелов — приблизительно 5843**

**ПК ~ (1462), СВД — (576), пулемет калибра 12,7 мм ~ (43), снайперская винтовка калибра 12,7 мм — (40), снайперская винтовка «Истиглал» калибра 14,5 мм — (30), пулемет «Утес» калибра 12,7 мм ~ (41), РПК ~ (21), АК ~ (3630).**

---